



ENTSCHEID

DER GENERALSEKRETÄR

DETERMINA

IL SEGRETARIO GENERALE

Werner NATZLER

vom 14.07.2026 del

Nr.

458

im allgemeinen Register

nel registro generale

im Amtsregister

0.3_PER_34

nel registro dell'Ufficio

P 01.10. PERSONAL

P 01.10. PERSONALE

GEGENSTAND:

WEITERBILDUNG DES PERSONALS -
AUSGABENVERPFLICHTUNG FÜR DIE
TEILNAHME DES/DER BEDIENSTETEN MIT DER
MATRIKELNUMMER 170 AN EINEM AUS- UND
WEITERBILDUNGSKURS IM JAHR 2026 - CUP
E14D26000060004

OGGETTO:

FORMAZIONE DEL PERSONALE - IMPEGNO DI
SPESA PER LA PARTECIPAZIONE DEL/LA
DIPENDENTE CON NUMERO DI MATRICOLA 170
AD UN CORSO DI FORMAZIONE ED
AGGIORNAMENTO NELL'ANNO 2026 - CUP
E14D26000060004

Gläubiger/Schuldner

Landesberufsschule für Handwerk und Industrie
Romstraße 20
39100 Bozen
Steuernummer 94134510216
MwSt.-Nummer 02942880218

creditore/debitore

Scuola professionale provinciale per l'artigianato e l'industria
Via Roma, 20
39100 Bolzano
Codice fiscale 94134510216
Partita IVA 02942880218

ENTSCHEIDVERTEILUNG

Postkorb d.3	☒ zuständige Dienststelle	Papierform	☐ zuständige Dienststelle	Anzahl	_____
	☒ Rechnungswesen		☐ Rechnungswesen	Anzahl	_____
	☐		☐	Anzahl	_____

Vorausgeschickt,

- dass mit Beschluss Nr. 83 vom 18.02.2025 der/die Gemeindebedienstete mit der Matrikelnummer 170 zum/zur Sicherheitssprecher/in ernannt wurde;

festgestellt,

- dass die Sicherheitssprecher in Betriebe mit mehr als 50 Mitarbeiter/innen nach Absolvierung der Grundausbildung jährlich einen 8-stündigen Auffrischkurs absolvieren müssen;

- dass der direkte Vorgesetzte die Teilnahme des/der Gemeindebediensteten mit der Matrikelnummer 170 an der nachstehenden Fort- und Weiterbildungsveranstaltung befürwortet hat;

- dass der/die Gemeindebedienstete mit der Matrikelnummer 170 an der nachstehenden Fort- und Weiterbildung teilnehmen wird:

Premesso

- che con delibera n. 83 del 18.02.2025 il/la dipendente comunale con numero di matricola 170 è stato/a nominato/a rappresentante della sicurezza;

constatato

- che i rappresentanti per la sicurezza nelle aziende con più di 50 dipendenti devono completare un corso di aggiornamento di 8 ore ogni anno dopo aver completato la formazione di base;

- che il diretto superiore ha espresso parere favorevole alla partecipazione del/della dipendente comunale con numero di matricola 170 al seguente corso di formazione e di aggiornamento;

- che il dipendente comunale con numero di matricola 170 parteciperà al seguente corso di formazione e di aggiornamento:

Kurs corso	Anbieter Offerente	Betrag importo (€)
Auffrischkurs für Sicherheitssprecher – 8 Stunden Aggiornamento per il rappresentante dei lavoratori per la sicurezza – 8 ore	Landesberufsschule für Handwerk und Industrie Scuola professionale provinciale per l'artigianato e l'industria	68,00
Insgesamt Totale		68,00

festgestellt,

- dass laut Artikel 30, Absatz 4, Punkt c der Verordnung über den Aufbau der Ämter und Dienste, vom Gemeinderat genehmigt mit Beschluss Nr. 49 vom 20.09.2018 und nachfolgende Änderungen, die Amtsdirektoren/innen, soweit nicht anderweitig festgelegt, für die Erteilung von Ermächtigungen zur Teilnahme an Lehrgängen für die Berufsertüchtigung der neu eingestellten Bediensteten, sowie für die Weiterbildung des bereits im Dienst befindlichen Personals, zuständig sind;

- dass gemäß Paragraph 3.9 der Entscheidung der nationalen Antikorruptionsbehörde (ANAC vormals AVCP) Nr. 4 vom 07.07.2011 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen die Teilnahme an Kursen oder Tagungen nicht den Bestimmungen zur Rückverfolgbarkeit (Art. 3 des Gesetzes Nr. 136 vom 13.08.2010) unterliegt und somit kein CIG einzuholen ist;

- dass im FAQ C9 der ANAC zur Verfolgbarkeit der Zahlungsflüsse vorgenannte Entscheidung bestätigt wird;

constatato

- che ai sensi all'articolo 30, comma 4, punto c del regolamento sull'organizzazione degli uffici e dei servizi, approvato dal Consiglio comunale con deliberazione n. 49 del 20.09.2018 e successive modifiche, spetta, salvo diversa disposizione, ai/delle Direttori/trici d'ufficio l'autorizzazione per la partecipazione a corsi per la formazione professionale dei dipendenti di prima nomina, nonché a corsi d'aggiornamento del personale già in servizio;

- che ai sensi del paragrafo 3.9 della determinazione dell'Autorità Nazionale Anticorruzione (ANAC già AVCP) n. 4 del 07.07.2011 e successive modifiche e integrazioni la partecipazione a corsi o convegni non costituisce una fattispecie sottoposta alla disciplina sulla tracciabilità (art. 3 della legge n. 136 del 13.08.2010) e che quindi non è necessario richiedere alcun CIG;

- che il FAQ C9 dell'ANAC riguardante la tracciabilità dei flussi finanziari conferma la determinazione anzidetta;

- dass es notwendig ist, die Ausgabe in der Höhe von Euro 68,00 für die Teilnahme des/der Gemeindebediensteten mit der Matrikelnummer 170 an einem Aus- und Weiterbildungskurs im Jahr 2026 zu verpflichten und den Betrag für das folgende Bildungsinstitut zu verpflichten:

- che è necessario impegnare l'importo di Euro 68,00 per la partecipazione del/della dipendente comunale con numero di matricola 170 a un corso di formazione ed aggiornamento nell'anno 2026 e di riservare l'importo per l'istituto di formazione:

Kurs corso	Anbieter Offerente	Betrag importo (€)
Auffrischkurs für Sicherheitssprecher – 8 Stunden Aggiornamento per il rappresentante dei lavoratori per la sicurezza – 8 ore	Landesberufsschule für Handwerk und Industrie Scuola professionale provinciale per l'artigianato e l'industria	68,00
Insgesamt Totale		68,00

- dass die ordnungsgemäße Beitragslage des Wirtschaftsteilnehmers durch Einholen der entsprechenden Sammelbescheinigung DURC, gültig vom 29.06.2026 bis 27.10.2026 überprüft wurde;

- che è stata verificata la regolarità contributiva dell'appaltatore economico tramite la richiesta dell'adeguato certificato cumulativo DURC, valido dal 29.06.2026 fino al 27.10.2026;

auf der Grundlage

sulla base

- des Haushaltsvollzugsplanes für die Haushaltsjahre 2026, 2027 und 2028, vom Gemeindevausschuss genehmigt am 16.12.2025 mit Beschluss Nr. 593;

- del piano esecutivo di gestione per gli esercizi 2026, 2027 e 2028, approvato dalla Giunta comunale in data 16.12.2025 con deliberazione n. 593;

- der Durchführungsbestimmungen und Festlegung der Zuständigkeiten des Haushaltsvollzugsplanes für das Finanzjahr 2026, vom Gemeindevausschuss genehmigt am 16.12.2025 mit Beschluss Nr. 593;

- delle norme di attuazione e della determinazione delle competenze del piano esecutivo per l'esercizio finanziario 2026, approvato dalla Giunta comunale in data 16.12.2025 con deliberazione n. 593;

nach Einsichtnahme

visto

- in die entsprechenden Kapitel;

- i capitoli corrispondenti;

- in die in den Prämissen genannten Unterlagen;

- la documentazione di cui alle premesse;

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F.;

- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.;

- in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

- lo Statuto vigente di questo Comune;

- in die geltende Verordnung über den Aufbau der Ämter und Dienste;

- il regolamento vigente sull'organizzazione degli uffici e dei servizi;

- in die geltenden Gemeindeverordnungen über das Rechnungswesen und über die Regelung der Verträge;

- i regolamenti comunali vigenti sulla contabilità e sulla disciplina dei contratti;

- in das Einheitliche Strategiedokument, sowie in die entsprechenden Kapitel des Haushaltsvoranschlages 2026-2028;

- il documento unico di programmazione, nonché i rispettivi capitoli del bilancio di previsione 2026-2028;

FASST
DER GENERALESEKRETÄR
DEN ENTSCHEID

IL SEGRETARIO GENERALE
DETERMINA

- aus den in den Prämissen angeführten Gründen die Gesamtausgabe von Euro 68,00 für die Teilnahme des/der Bediensteten mit der Matrikelnummer 170 an einem Aus- und Weiterbildungskurs im Jahr 2026 bei dem nachstehend angeführten Anbieter zu verpflichten:

- di impegnare per i motivi indicati nelle premesse la spesa complessiva di Euro 68,00 per la partecipazione del/della dipendente con numero di matricola 170 al seguente corso di formazione e di aggiornamento nell'anno 2026 presso l'offerente sotto indicato:

Kurs corso	Anbieter Offerente	Betrag importo (€)
Auffrischkurs für Sicherheitssprecher – 8 Stunden Aggiornamento per il rappresentante dei lavoratori per la sicurezza – 8 ore	Landesberufsschule für Handwerk und Industrie Scuola professionale provinciale per l'artigianato e l'industria	68,00
Insgesamt Totale		68,00

- die Gesamtausgabe auf nachfolgenden Kapiteln des Haushaltsvoranschlages wie folgt zu verpflichten, wo die erforderliche finanzielle Verfügbarkeit besteht:

- di impegnare la spesa complessiva sui seguenti capitoli del bilancio di previsione come segue e dove risulta la necessaria disponibilità finanziaria:

Personal Personal - Erwerb von Dienstleistungen für die Ausbildung und Einweisung des Körperschaftspersonals	Kostenstelle / centro di costo: 11001 01101.03.20400 Verpflichtung / Impegno 1051 / 2026 Grundlage MwSt. Gesamtsumme	capitolo articolo 0 % 68,00 €	Risorse umane Risorse umane - acquisto di servizi per formazione e addestramento del personale dell'ente Imponibile IVA Totale
--	---	---	---

- gemäß den Bestimmungen über die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme, die Fälligkeit der Zahlung innerhalb 30 Tage ab Erhalt der Rechnungen vorzusehen;
- eine Abschrift dieses Entscheides im Sinne des Artikels 183, Absatz 2 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. den Fraktionssprechern im Gemeinderat gleichzeitig mit der Veröffentlichung zu übermitteln.

- di prevedere il pagamento esigibile entro 30 giorni dalla presentazione delle fatture, ai fini della normativa sull'armonizzazione contabile;
- di trasmettere una copia della presente determina contestualmente alla pubblicazione ai capigruppo consiliari ai sensi dell'articolo 183, comma 2 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m..

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

DER GENERALSEKRETÄR

IL SEGRETARIO GENERALE

Werner NATZLER

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 19 des DPRA vom 28. Mai 1999, Nr. 4/L, geändert durch das D.P.Reg. vom 1. Februar 2005, Nr. 4/L);

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 19 del DPGR 28 maggio 1999, n. 4/L, modificato dal DPRReg. 1 febbraio 2005, n. 4/L);

DER VERANTWORTLICHE DES FINANZDIENSTES - IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO FINANZIARIO

Gianluca MASOTTI

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Entscheides gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro il presente provvedimento ogni interessato può presentare ricorso ai sensi dell'art. 41, comma 2, del D.Lgs 104/2010 alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 dopo il periodo di pubblicazione di questa determina. Se il provvedimento riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Hashwert administratives Gutachten	Ios2jBRtWNNWMBuxKaB6GtOtmITVmVKYfqxP/ WkcOi4= Werner Natzler	valore hash parere amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	mM2uw/usdYZsfl6ECQ0+F6T1Fo/ SNMfu6+f+1W8SKyU= Gianluca Masotti	valore hash parere contabile

Der Generalsekretär

Il Segretario Generale

Werner NATZLER

Digital signiertes Dokument

Documento firmato tramite firma digitale

Veröffentlicht am 14.07.2026

Pubblicato il 14.07.2026